Mégantic

The EDITH *and* LORNE PIERCE
COLLECTION *of* CANADIANA

Queen's University at Kingston

Digitized by the Internet Archive
in 2013

http://archive.org/details/megantic00unse

12. 1920. M432

The EDITH *and* LORNE PIERCE
COLLECTION *of* CANADIANA

Queen's University at Kingston

MEGANTIC, QUE.

POPULATION 4,000

LAC MEGANTIC

COQUETTE petite ville des Cantons de l'Est qui s'échelonne fièrement sur les rives du lac dont elle porte le nom.

Celui-ci crénelé de montagnes et entouré de baies est au dire des Touristes, comparable aux lacs de la Suisse.

Lac Mégantic est le chef-lieu du comté de Frontenac, et le centre le plus important de l'extrême est de la province de Québec, avec communications faciles, soit par chemin de fer ou par bonnes routes —ce qui facilite le commerce, ainsi que l'affluence des touristes qui est considérable; et nombreux sont les chalets d'été où les citadins, heureux de quitter la ville, viennent se délasser.

Le lac mesure 12 milles de long, de 2 à 5 de large et plus de 40 milles de rivage. Un vapeur fait le trajet deux fois par jour, de bonnes routes entourent le lac et rien de plus agréable que de faire cette promenade partant de Lac Mégantic, par la route d'Agnès longeant l'eau jusqu'aux Trois-Lacs, continuant à Woburn, prenant le chemin de Piopolis. le Mont-Victoria, Marsboro, Baie Sableuse, et on se retrouve à Mégantic, dans la direction opposée du départ— on peut ainsi admirer les beautés de notre lac, qui est alimenté par les rivières Araignée, Victoria, Arnold (cette dernière portant le nom du Général Arnold qui y fit halte avec sa troupe américaine de 1,100 hommes en 1775). Le lac reçoit aussi l'eau de la rivière Victoria, et la rivière Sableuse à Echo Vale. La décharge se fait par la rivière Chaudière qui sillonne la Beauce. Le vaste bassin de la Chaudière qui couvre aujourd'hui l'un des plus grands comtés du Canadas' appelait en langue sauvage le "Sartigou"—une course à travers la Beauce par la route Lévis-Jackman, qui relie Québec à la frontière américaine, fait voir la rivière Chaudière dans une partie de son cours.

En 1664, un Jésuite, le Père Druillette, fut le premier blanc, qui, parti de Sillery, remonta la Chaudière jusqu'au portage du Kennébec. De temps immémorable ç'avait été pour les peuplades indigènes une de leur grande voie de communication du sud au nord jusqu'au Saint-Laurent. Détail peu connu, c'est qu'en 1775, sa source primitive passait pour originer bien au-delà du Lac Mégantic, sur un point qui est aujourd'hui à peu près à la frontière du Maine, à proximité des sources d'un minuscule tributaire de la rivière Kennébec—tel fut le tracé d'Arnold.

Aujourd'hui, la rivière Chaudière part du Lac Mégantic, dont elle en est la décharge, pour franchir dans une descente plus ou

LAKE MEGANTIC

A QUAINT little city of the Eastern Townships is Lake Megantic which proudly overlooks the lake of the same name. Surrounded on all sides by mountains, forests, lakes and rivers, it is truly a paradise in the heart of nature and compares with any of the glorious scenery to be found in not only Switzerland but our own Rocky Mountains. The Lake itself is 12 miles long and from two to five miles wide, with a circumference of over 40 miles. There are cottages dotted all along the lake shore, where the tired citizen can find thorough enjoyment far from the noise and hub of the city life.

A steamer makes regular trips around the lake twice a day and the good roads encircling the lake form an ideal auto trip for tourists. This lake road starts from Megantic and goes on by way of Agnes, the Three Lakes, Woburn, Piopolis, Marsboro and back to Megantic by way of Sandy Bay. These little hamlets are typical of the whole province of Quebec each village has its magnificent church and this is a feature throughout Quebec. The lake itself is fed by the Victoria, Spider and Arnold rivers. This last derives its name from General Arnold, who halted there in 1775 with his American force of 1,100 men.

Megantic owes its discovery to Father Druillette who in 1664 was the first white man to paddle up as far as Kennebec Portage. For a long time this was the only means of communication with the St. Lawrence River. It was thought even as late as 1775 that the Chaudiere River (which springs from Lake Megantic), found its source further than Lake Megantic at a point near the Maine Border, and in fact this was the route mapped out for the Arnold expedition.

Lake Megantic is the chef-lieu of the County of Frontenac and is connected by rail to Quebec by the Quebec Central and to Montreal and the East by the C. P. R. Good auto roads lead both to Quebec and Montreal.

As a commercial centre it has every advantage to offer for those planning commercial ventures or factories.

moins agitée les 110 milles au bout desquels elle se déverse dans le fleuve Saint-Laurent.

On vient d'ériger un barrage et une usine électrique sur la rivière Chaudière à six milles de la ville. Le barrage refoule l'eau à une hauteur de 22 pieds, créant en même temps un bassin de trois milles en longueur. Le barrage est en béton, ainsi que l'usine; le pouvoir ainsi créé peut produire 1,300 forces, mais pour le moment, la ville se contente d'installer des machineries pour 550 forces, quitte à atteindre le plein rendement quand la clientèle l'exigera, ceci pourra se faire dans un délai de trois mois. Le nouveau pouvoir alimente le système électrique municipal et les industries de la ville, à qui l'on vend le pouvoir à des conditions très avantageuses. En outre de ce pouvoir, la ville possède des forces hydrauliques d'une autre partie de la rivière Chaudière, en aval de l'installation sus-décrite. C'est l'intention des citoyens de Mégantic de mettre en opération ce second pouvoir, qui est l'équivalent du premier, aussitôt que la demande industrielle l'exigera.

Mégantic possède déjà plusieurs industries florissantes, et il n'y a pas de doute que la politique que la ville vient d'adopter en attirera d'autres. Mégantic est admirablement située dans le centre d'une région agricole et forestière très riche, et possède des raccordements faciles avec Montréal et Québec, respectivement par le chemin de fer Pacifique Canadien et le Québec Central et aussi la main'd'œuvre est facile à obtenir. Les industries qui décideront d'y transporter leurs affaires ne regretteront sûrement pas une décision en ce sens. Trois réservoirs contenant chacun 156,000 gallons d'eau sont toujours remplis et sont alimentés par la rivière Chaudière, donnant ainsi une protection certaine contre les incendies.

Il ne faut pas oublier les maisons d'éducation. Le couvent des Révérendes Sœurs de la Congrégation Notre-Dame et le collège des Frères du Sacré-Cœur, qui fournissent au comté des jeunes gens aptes à toutes les branches du commerce. Il y a aussi une académie pour les élèves de langue anglaise.

Le touriste, celui qui cherche loin du bruit et de la fumée des villes une place de repos au sein de la nature, ne trouvera nulle part un endroit plus idéal que le Lac Mégantic. La beauté du site, la tranquillité des forêts qui entourent une partie du lac, la chasse et la pêche si abondantes, tout se prête à leur agrément, joignez à ces attraits de la vie sportive le bien-être que procure l'air vivifiant d'une altitude de 1,500 pieds et vous aurez une idée de la "Suisse des Cantons de l'Est". Les visiteurs sont toujours accueillis par nos hôteliers avec cette franche courtoisie française qui vous assure un séjour agréable.

Vous serez CHEZ VOUS, CHEZ NOUS, A BIENTOT.

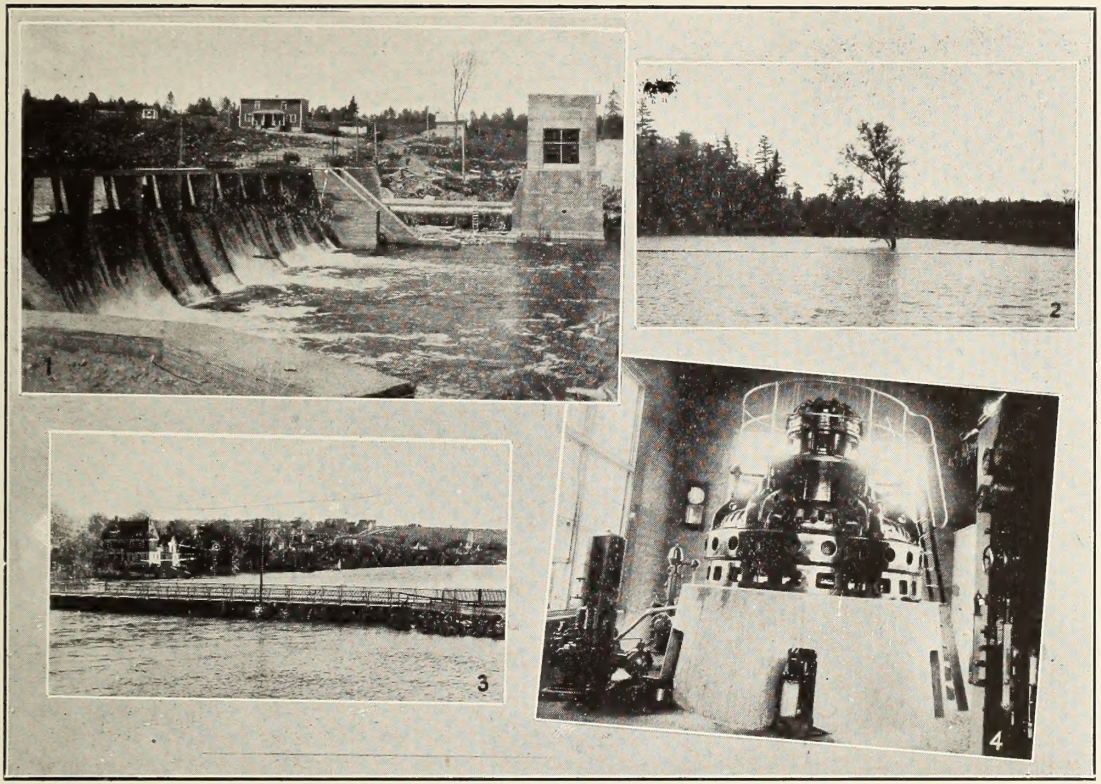
A dam and electric plant have just been erected on the river, six miles from the city. The dam maintains the water at 22 feet level, thus creating a basin of three miles in length. It is a solid concrete work and with the installation of the plant it can develop 1,300 horse power. At present the city has installed sufficient machinery to develop 550 horse power, but should the demand make it imperative the full capacity could be obtained with a three months notice. The power supplies the municipality and the industries of the city with electricity on very favorable conditions. The town also owns hydraulic power which is obtained a little further up the river and it is intended to put the power into operation as soon as needed by industrial pursuits. A number of flourishing industries are already operating in Megantic and there is no doubt the power will develop new ones as the city is situated in the center of a rich farming and lumbering district with, as already stated, good railroad connections, with the large center cities east and west by the Canadian Pacific Railway and the Quebec Central Railway, while labor is easily obtainable. Three immense tanks, each containing 156,000 gallons of water pumped from the Chaudière River, protects the city against any devastating fires.

The Convent of the Sisters of Notre-Dame, the College of the Brothers of the Sacred Heart, and the English Academy, provide a first class scholastic training for the young people of the city and districts.

Tourists who are in search of a nice quiet retreat, away from the noise and the smoke of the city, a place, it may be said in the very heart of nature cannot find a more ideal spot than Lake Megantic. The beauty of the surroundings, the quietude of the forests that surround part of the lake, the hunting and fishing there is abundant, in fact, everything tending to be agreable in addition to the fresh air to be derived at an altitude of 1,500 feet, should enduce you to visit this Switzerland of the Eastern Townships.

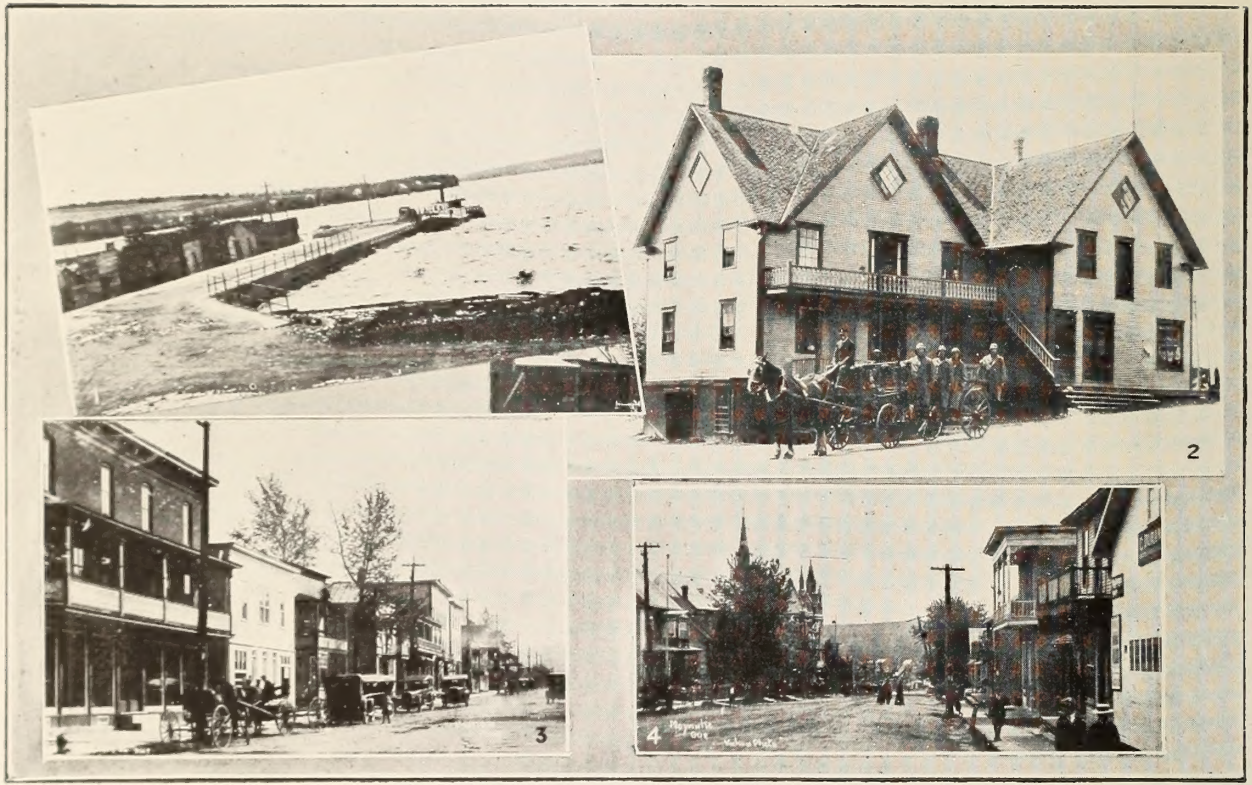
Strangers are always welcome and made to feel at home in the comfortable and well kept hotels.

You will, without doubt, ENJOY A VISIT AMONGST US, SO COME SOON.



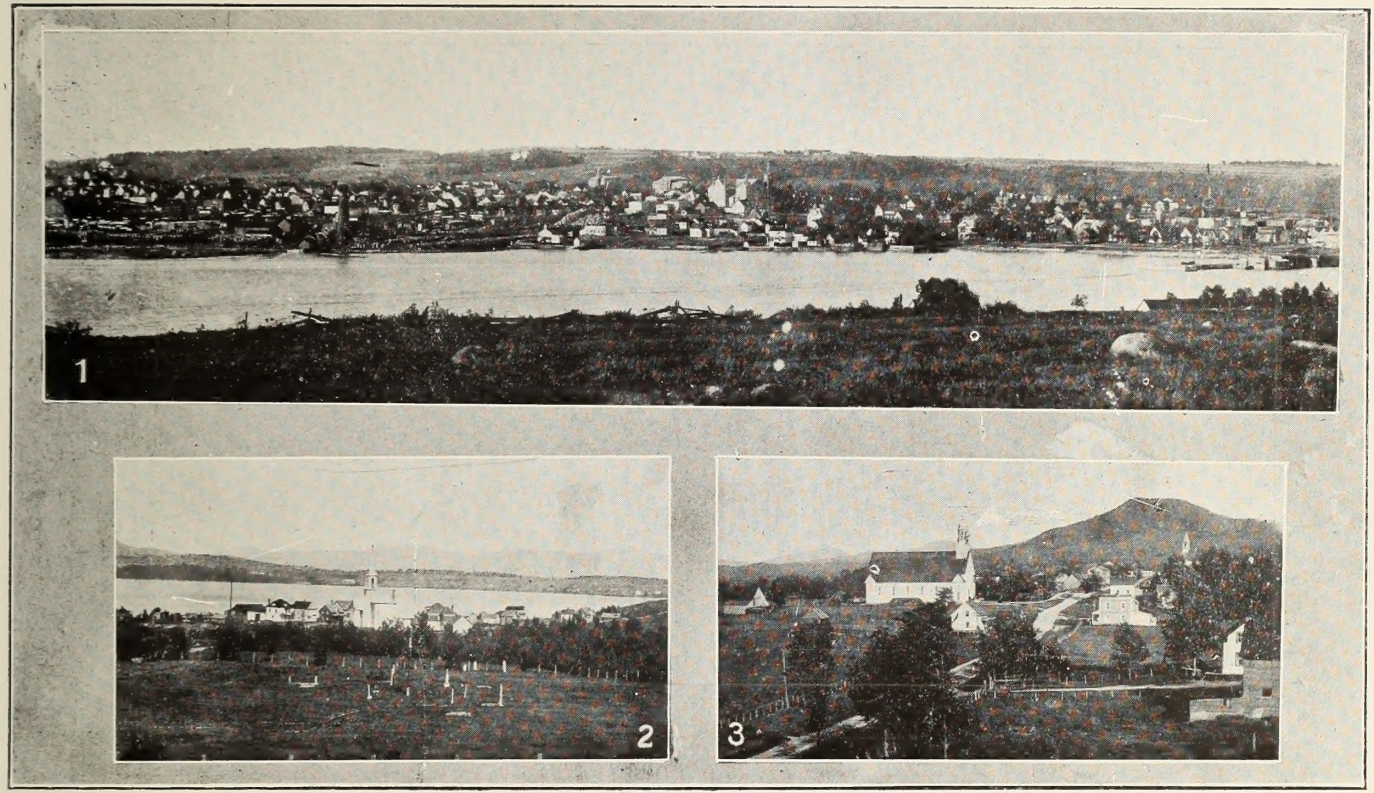
1. Le barrage sur la rivière Chaudière. Ce barrage développe actuellement 550 forces et peut, dans l'espace de trois mois d'avis en développer 1,300.
2. La rivière Chaudière au-dessus du barrage.
3. Le pont où se fait la décharge du lac dans la rivière Chaudière.
4. La Turbine-Dynamo combinée ultra-moderne avec un voltage de 6,600.

1. The dam on Chaudière River. This dam actually develops 550 H.P. and could give a maximum of 1,300 at 3 months notice.
2. Chaudière River above the dam.
3. The bridge and the lake outlet into Chaudière River.
4. The ultra-modern, combined Turbine-Dynamo giving 6,600 volts.



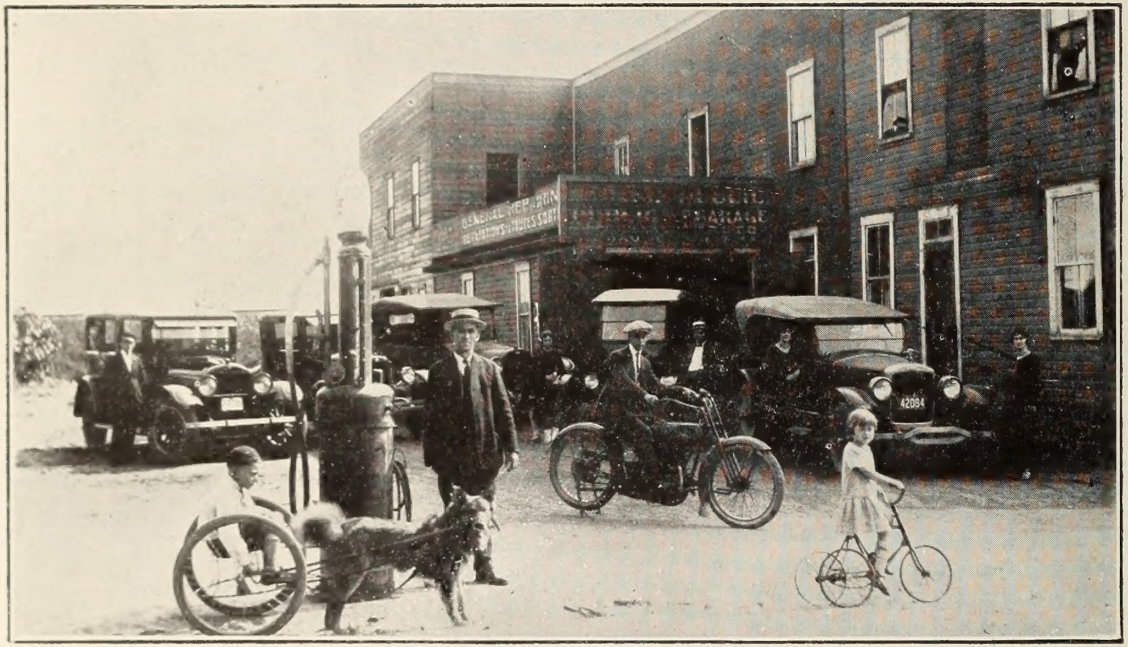
1. Le quai.
2. Hôtel-de-ville, poste de police et de feu. Il faut remarquer que notre système de feu est une protection spéciale pour la ville, étant alimenté par trois réservoirs d'eau de 70 x 40 pieds avec 200 pieds de niveau.
3. Avenue des Erables.
4. Rue Commerciale.

1. The wharf.
2. Town Hall, Police and Fire Station. Our town is specially protected against fire. being supplied by 3 large water tanks 70 x 40 at 200 feet level.
3. Maple Avenue.
4. Commercial Street.



1. Une vue générale de la ville
2. Une partie du village de Piopolis sur les bords du Lac Mégantic.
3. Le village de Woburn où la route Portland est en projet de construction.

1. Panoramic View of the City.
2. Part of the town of Piopolis, along the shores of Lake Megantic.
3. The town of Woburn, where the projected Portland Highway, will pass.

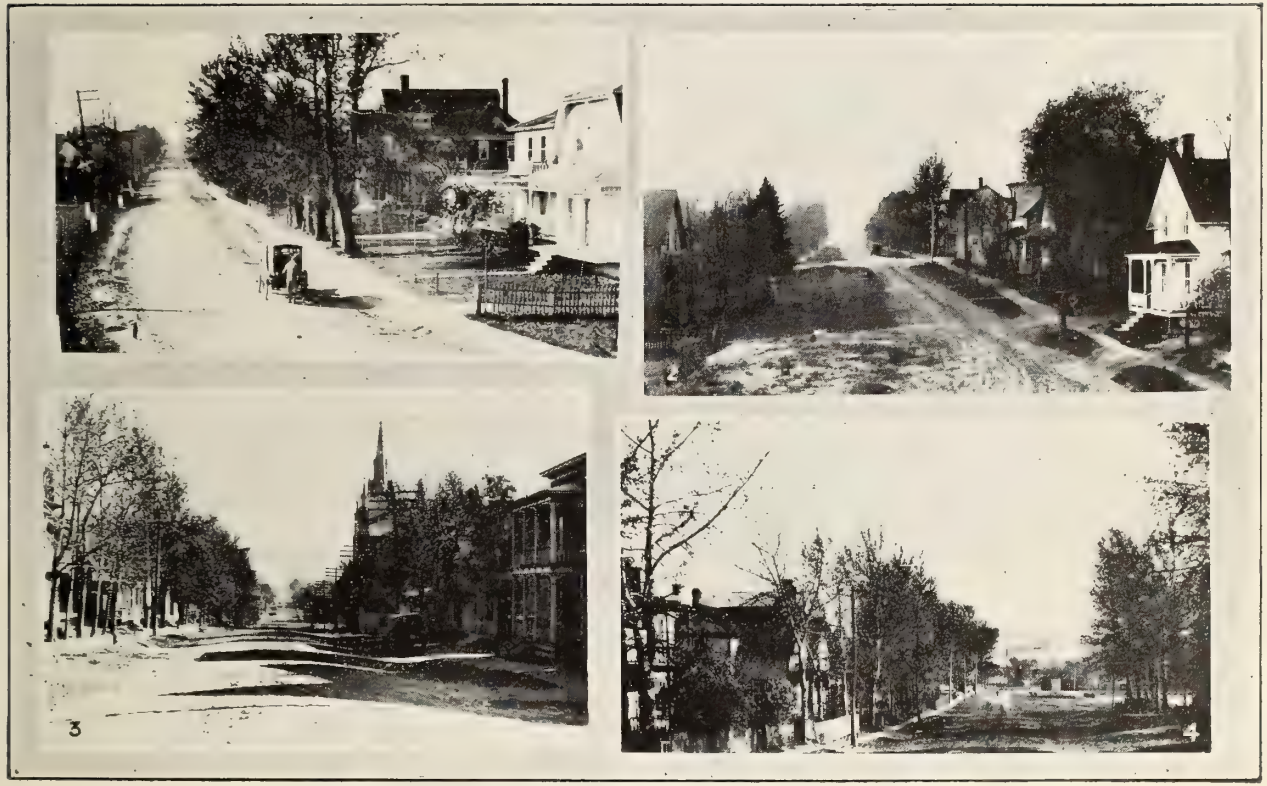


PUBLIC -- GARAGE -- PUBLIC

Huile, gazoline et accessoires.
Réparations de toutes sortes.
Soudures Oxy-Acétilène.
Agent des Autos McLaughlin, Etc.

Gasolene, Oils and Accessories.
Repairs of all kinds.
Oxy-Acetilene welding, Etc.
Agent for McLaughlin, Motor Cars and Oilsers.

A. Morissette, Prop.



1. Rue Agnès, quartier résidentiel.
2. Une rue du quartier nord.
3. Rue du Collège.
4. Rue du Lac.

1. Agnes Street, residential section.
2. North Ward street.
3. College Street.
4. Lake Street.

THE BANK OF MONTREAL (Megantic Branch)

Total Assets	$ 748,836,088
Capital and undivided profits	$ 56,632,372

Savings branch in connection where deposits may be forwarded by mail or in person.

1. L'église catholique; l'Avenue des Erables à gauche, la rue du Collège à droite
2. Edifice des Postes et Douanes, rue Commerciale.
3. Monument commémoratif des soldats du Comté de Frontenac, morts pour la grande cause.

1. Catholic Church—with Maple Avenue at the left and College Street at the right.
2. Post Office and Custom House, Commercial Street.
3. Monument of the County of Frontenac, to the soldiers, who fell during the Great War.

BANQUE PROVINCIALE
DU CANADA

Capital Autorisé.....$ **5,000,000.00**

Capital Payé et Réserve..... **4,500,000.00**

123 Succursales dans les Provinces de Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick et de l'Ile du Prince-Edouard.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Président: Honorable Sir HORMISDAS LAPORTE, C.P., de la maison Laporte-Martin, Limitée, président "Société d'Administration Générale", vice-président du Crédit Foncier Franco-Canadien.

Vice-Président: W. F. CARSLEY.

Vice-Président: TANCREDE BIENVENU, administrateur de la Lake of the Woods Milling Co., Limited; administrateur du Crédit Foncier Franco-Canadien.

M. G.-M. BOSWORTH, président "Canadian Pacific Steamships Limited".

Honorable NEMESE GARNEAU, C.L., président "Les Prévoyants du Canada".

M. EMILIEN DAOUST, Président de la Librairie Beauchemin, Limitée, commissaire du Port de Montréal.

M. S.-J.-B. ROLLAND, président de la Cie de Papier Rolland, Limitée.

BUREAU DE CONTROLE
(Commissaires-censeurs)

Président: l'honorable N. PERODEAU, Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec.

Vice-Président: M. J.-AUGUSTE RICHARD, administrateur de l'Université de Montréal, président "Fashion-Craft Manufacturers Limited".

L'Hon. E. L. PATENAUDE, C.P., avocat, M.P.P., Administrateur de l'Alliance Nationale.

BUREAU-CHEF

TANCREDE BIENVENU, Directeur-général

L.-F. PHILIE, Assistant-Directeur-général.

C.-A. ROY, Assistant-Directeur général.

J.-A. TURCOT, Secrétaire.

J.-E. ST-ANDRE, Inspecteur-en-Chef Suppléant.

Auditeurs représentant les Actionnaires:

M. ALEX. DESMARTEAU, Montréal.
M. J. A. LARUE, Québec.

Bureaux de la -- BANQUE PROVINCIALE -- Bank Offices

HOTEL TOURISTE

J. A. Lemay, Prop.

Le "Chez-Nous" des Voyageurs et Touristes.
Endroit tranquille, propre et confortable. 30 chambres.
Belle Salle de Lecture. Salles d'Echantillons. Repas choisis et variés. Comptoir-Restaurant ouvert en tout temps. Service de garage.
Prix modérés.—Taux spéciaux à la semaine.

RUE PRINCIPALE

The "Home" of Travellers and Tourists.
Quiet, clean and comfortable. 30 rooms.
Bright Reading Room. Sample Rooms.
Good wholesome Meals. Lunch counter always open.—Garage in connection.
Moderate Prices.—Special weekly rates.

MAIN STREET.

JOS. DION

Marchand de Fer

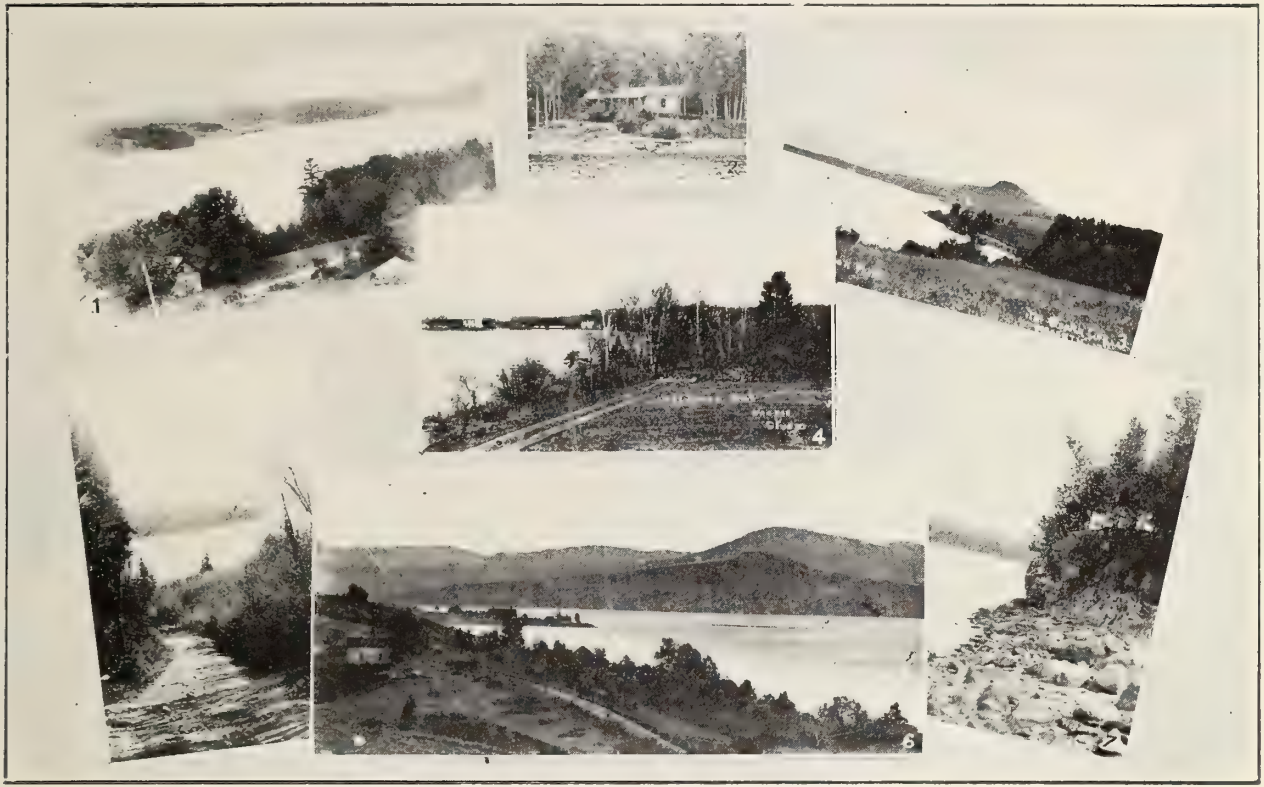
Chaux, Briques, Ciment, Etc.
Accessoires d'Automobiles et de Radios.

Rue Principale

Hardware

Lime, Brick, Cement, Etc.
Auto and Radio Accessories.

Main Steret



1. Une vue du lac.
2. Un chalet d'été.
3. La montagne "Scotch Cap"
4. La décharge du lac.
5. Vue du lac.
6. La pointe Beaulé et les montagnes Alleyghaneys.
7. Rocky Point.

1. A view of the Lake.
2. Summer Cottage.
3. The "Scotch Cap" Mountain.
4. The outlet of the Lake.
5. A view of the lake.
6. Beaulé's Point and Alleyghaneys Mountains.
7. Rocky Point.

HOTEL -- UNION HOUSE -- HOTEL

Le plus ancien hôtel et le mieux connu du voyageur.
Toujours un bon accueil. Près de la gare du C. P. R.
RUE PRINCIPALE.

Long established and well known among the travellers
Always welcome. Near C. P. R. Station.
MAIN STREET.

1. La fenaison sur les bords du Lac.
2. Un village sur la rivière Chaudière aux environs de Mégantic.
3. Bienveillance — cette vache propriété de M. Alex. Duquette adopte annuellement les agneaux orphelins.
4. Dans l'abondance.

1. Haying on the Lake shores.
2. A village on Chaudière River, near Megantic.
3. "Benevolence"—this cow belonging to Mr. Alex. Duquette, adopts every year the orphan lambs.
4. In the mist of plenty.

OSCAR BRASSARD

Entrepreneur-Menuisier

Manufacturier de Portes et Châssis, Moulures, etc. Bois de toutes sortes.

Contractor Joiner

Manufacturer of Sash and Doors, Mouldings, etc. Lumber of all kinds.

1. Collège du Sacré-Cœur.
2. Cadets à l'exercice.
3. Eglise Catholique.
4. Couvent de la Congrégation Notre-Dame.
5. Vue de la haute ville.

1. College of the Sacred Heart.
2. Cadets at drill.
3. Catholic Church.
4. Convent of Notre Dame.
5. View of the Upper Town.

MEGANTIC AUTO SALE & SUPPLY

Automobiles, Gazoline, Huiles et Accessoires. Phonographes et Records. Meubles. Poêles. Machines Agricoles. Voitures, etc.

Rue Principale.

Automobiles, Gasolene, Oils and Accessories. Phonographs and Records, Furniture, Stoves. Farm Implements, Wagons, Etc.

Main Street.

1. Académie anglaise.
2. Eglise Anglicane.
3. Eglise Presbytérienne.
4. Vue de la ville prise du Lac.

1. English Academy.
2. Anglican Church.
3. Presbyterian Church.
4. View of the town from the Lake.

A. KOMERY

Marchandises Sèches et Chaussures.
Lignes Complètes de "Prêt à Porter" pour Hommes, Femmes et Enfants.
Toujours au Meilleur Marché.

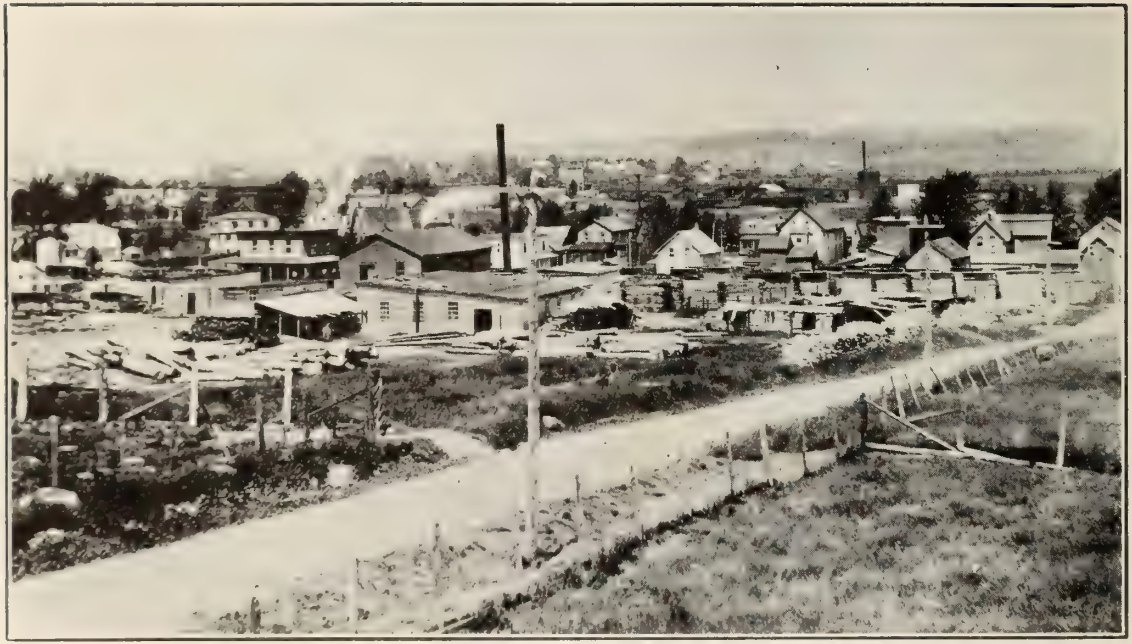
Ave. des Erables, (près Eglise Catholique).

Dry Goods and Shoes.
Complete Line of Ready to Wear for Gents, Ladies and Children.
Always the best Prices.

Maple Ave. (Near R. C. Church.)

1. La rivière Arnold.
2. La rivière Arnold. Endroit où le Général Arnold fit halte avec sa troupe en 1775.
3. Vue de la baie Victoria.
4. La pointe de l'Ermite.
5. La pointe du Rocher.
6. Un des sports en vogue à Mégantic.

1. The Arnold River.
2. Arnold River, spot were General Arnold camped with his troops in 1775.
3. Victoria Bay.
4. Hermit's Point.
5. Rocky Point.
6. Sporting on the Lake.



SCIERIE - - VALLÉE & VALLÉE - - MILLS

Manufacturiers de Bardeaux, manches de balais, vadrouilles, Etc.

Manufacturers of Shingles, Broom and mop handles, Etc.

Scènes de chantier aux alentours de Mégantic.—Lumbering scenes around Megantic.

COTTAGES

Places d'été à vendre. — Situées sur le bord du Lac à 1½ mille de la ville, sur la route nationale. Endroit idéal pour Hôtel de Touristes. Aqueduc dans les chalets. 30 acres de terre. S'adresser à

PH. CLICHE.
Lac Mégantic, Qué.

Summer resorts for sale. Situated on the lake shore, 1½ mile from the city on Main Road. Ideal place for a Tourists Hotel. Running water in house, 30 acres of land,

Apply to

PH. CLICHE.
Lake Megantic, Que.

STUDIO VACHON

Photographe

PORTRAITS D'ART

Travail d'amateur fini dans le plus court délai.

ART PHOTOS

Amateur work finished on short notice.

"Au Souvenir"

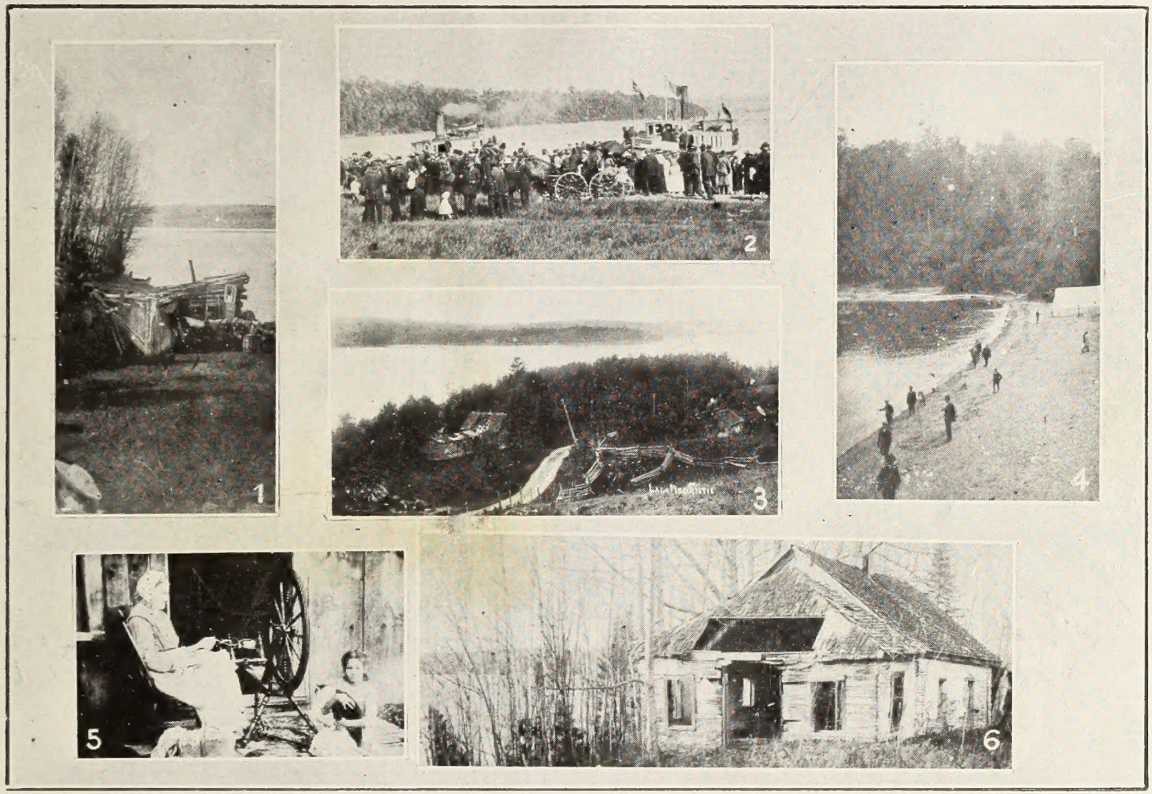
Souvenir de Mégantic où le touriste trouvera des objets d'arts uniques dans leur genre, et faits à la main.

RUE PRINCIPALE

"Gift Shop"

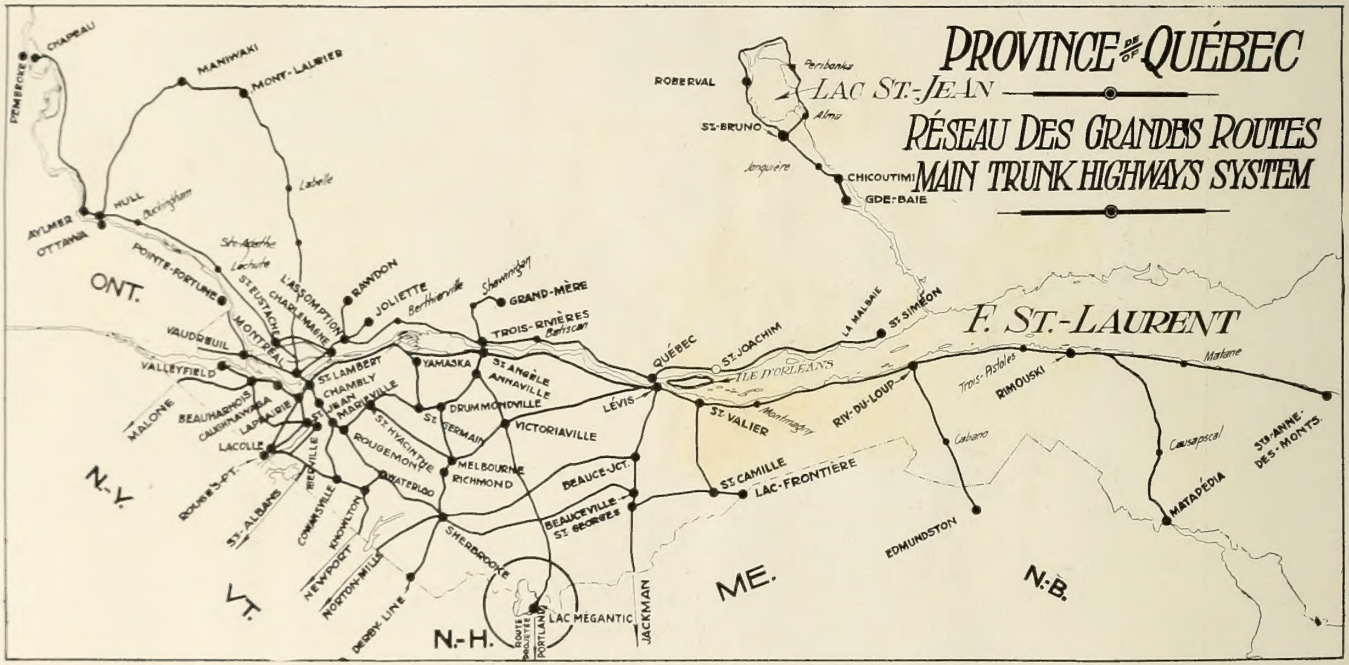
Souvenirs of Mégantic. The tourists will always find hand made objects of arts and curios.

MAIN ST.



1. Chez l'Ermite.
2. Pique-nique à Sandy-Bay.
3. Les premiers foyers.
4. La plage de Sandy-Bay.
5. Précieux souvenir du passé.
6. Une des premières maisons construites à Mégantic.

1. The Hermit's Place.
2. A pic-nic at Sandy Bay.
3. The first homesteads.
4. The Sandy Bay Beach.
5. In the days gone by.
6. One of the first houses built at Mégantic.



This album was published by F. X. Vachon, Lake Megantic, P. Q., Canada; who reserves all rights of reproduction.